



**VIBIA, Bamboo, design Antoni Arola + Enric Rodriguez** Durante il giorno, il design essenziale di questa collezione si mimetizza con il paesaggio. Di notte, *Bamboo*, a terra o a incasso, è una lampada che genera punti luce focali mettendo in risalto sentieri, zone di passaggio e grandi spazi aperti. Le tonalità – kaki, ruggine e pietra – evocano i colori della terra; la sua struttura, di materiali compositi, garantisce resistenza agli agenti atmosferici, ovviando ai problemi di ossidazione.

*During the day this simply-designed collection blends discreetly into its surroundings. By night, Bamboo, available in a floor or recessed version, provides illumination to highlight footpaths, transit areas and larger open spaces. It comes in khaki, rust and stone, shades chosen to suggest the colours of the earth. The structure is made of a composite material, which is completely weatherproof, solving the problem of oxidation. [www.vibia.com](http://www.vibia.com)*



**ITALCEMENTI GROUP, Minamora, design Studio Miralles-Tagliabue EMBT** Progettata per Expo 2015, la panca utilizza l'innovativa malta cementizia *i.design Effix* che unisce la durabilità del cemento alla lavorabilità del materiale plastico. Il concept di *Minamora* nasce attorno alla forma libera dell'acqua, il cui andamento fluttuante è qui concretizzato nella sottigliezza dei due strati di materiale – solo 4/6 cm – e dal vuoto del centro seduta.

*Designed for Expo 2015, this bench uses the innovative high-performance mortar i.design Effix, which combines the durability of cement with the workability of plastic. The concept behind Minamora is that of the free form of water, its fluctuating shape rendered here by the thin layers of material used - just 4/6 cm - and the empty space in the centre of the seat. [www.italcementigroup.com](http://www.italcementigroup.com)*

**SERRALUNGA, Giulietta, design Paolo Rizzato** La classica tipologia della "bench" inglese è l'evidente riferimento formale di questa panchina. La struttura è di polietilene lineare – completamente riciclabile, con protezione UV, antiurto e resistente a sollecitazioni meccaniche – ottenuto mediante stampaggio rotazionale tinto in massa nei colori opaco, laccato o laccato metallizzato (con finitura a mano).

*The classic English garden bench is clearly the design reference here. This bench, which is made of low-density, fully recyclable polyethylene, has UV protection and is resistant to knocks and mechanical stress. It is rotation-moulded and through-coloured with a hand-applied matt, gloss or metallic finish. [www.serralunga.it](http://www.serralunga.it)*

